



# REFERENCE GUIDE

GUIDE DE RÉFÉRENCE · GUIDA ALL'UTILIZZO  
GUÍA DE REFERENCIA · GUIA DE REFERÈNCIA  
KURZANLEITUNG

## RAY-BAN STORIES



**Power switch**  
Bouton d'alimentation  
Pulsante di accensione  
Botón de encendido  
Interruptor de alimentação  
Ein/Aus-Schalter

**Capture LED**  
LED de capture  
LED di acquisizione  
LED de captura  
LED de captura  
Aufnahme-LED

**Capture button**  
Bouton de capture  
Pulsante di acquisizione  
Botón de captura  
Botão de captura  
Aufnahmetaste

**Speakers**  
Haut-parleurs  
Altoparlanti  
Altavoces  
Alti-falantes  
Lautsprecher

**Cameras**  
Caméras  
Fotocamere  
Cámaras  
Câmaras  
Kameras

**Microphones**  
Microphones  
Microfoni  
Microfonos  
Microfones  
Mikrofone

**Touchpad**  
Touchpad  
Touchpad  
Panel táctil  
Touchpad

**Notification LED**  
LED de notification  
LED di notifica  
LED de notificación  
LED de notificação  
Benachrichtigungs-LED

## FACEBOOK VIEW APP

Application Facebook View · App Facebook View · App Facebook View  
App Facebook View · Facebook View-App



### SET UP YOUR GLASSES, SEE CAPTURES AND MANAGE SETTINGS IN THE APP

Configurez vos lunettes, affichez vos captures et gérez vos paramètres dans l'application.

Configura i tuoi occhiali, riproduci i contenuti e gestisci le impostazioni dall'app.

Configure sus gafas, visualice capturas y gestione su configuración en la App.

Configure os seus óculos, veja as capturas e gira as configurações na aplicação.

Brille einrichten, Aufnahmen ansehen und Einstellungen in der App verwalten.



## POWER SWITCH

Bouton d'alimentation · Pulsante di accensione · Botón de encendido  
Interruptor de alimentação · Ein/Aus-schalter



### SLIDE TO THE RIGHT AND RELEASE TO TURN ON

Faites glisser vers la droite puis relâchez pour activer.

Scorri verso destra e rilascia per l'accensione.

Deslice hacia la derecha y suéltelo para encender.

Deslize para a direita e solte para ligar.

Zum Einschalten nach rechts schieben und loslassen.



### SLIDE TO THE LEFT TO TURN OFF

Faites glisser vers la gauche pour éteindre.

Scorri verso sinistra per lo spegnimento.

Deslice hacia la izquierda para apagar.

Deslize para a esquerda para desligar.

Zum Ausschalten nach links schieben.



## CAPTURE

Capture · Acquisisci · Capturar · Captura · Aufnahme



### PRESS ONCE TO RECORD A VIDEO

Appuyez une fois pour enregistrer une vidéo.

Premi una volta per iniziare a registrare un video.

Pulse el botón una vez para grabar un video.

Prima uma vez para gravar um video.

Einmal drücken, um ein Video aufzunehmen.



### PRESS AGAIN TO STOP RECORDING

Appuyez de nouveau pour arrêter l'enregistrement.

Premi di nuovo per interrompere la registrazione.

Púlselo de nuevo para detener la grabación.

Prima novamente para parar de gravar.

Zum Stoppen erneut drücken.



### PRESS AGAIN TO STOP RECORDING

Appuyez de nouveau pour arrêter l'enregistrement.

Premi di nuovo per interrompere la registrazione.

Púlselo de nuevo para detener la grabación.

Prima novamente para parar de gravar.

Zum Stoppen erneut drücken.



## CONTROL PLAYBACK

Contrôle de la lecture · Controlla la riproduzione  
Control de reproducción · Controlo de reprodução · Wiedergabe steuern



### TAP ONCE TO PLAY OR PAUSE

Appuyez une fois pour lire ou mettre en pause.

Tocca una volta per riprodurre o mettere in pausa.

Toque una vez para reproducir o poner en pausa.

Toque uma vez para reproduzir ou fazer uma pausa.

Einmal tippen zum Abspielen oder Pausieren.



### DOUBLE-TAP TO SKIP FORWARD

Appuyez deux fois pour avancer.

Tocca due volte per andare avanti.

Toque dos veces para pasar al siguiente archivo.

Duplo toque para pular.

Zweimal, um vorwärts zu springen.



### TRIPLE-TAP TO SHIP BACK

Appuyez trois fois pour reculer.

Tocca tre volte per tornare indietro.

Toque tres veces para volver al archivo anterior.

Tripla toque para voltar.

Dreimal, um zurück zu springen.



## ADJUST VOLUME

Réglage du volume · Regola il volume · Ajustar volumen  
Ajustar volume · Lautstärke einstellen



### SWIPE BACK TO TURN DOWN VOLUME

Balayez vers l'arrière pour baisser le volume.

Scorri indietro per abbassare il volume.

Deslice el dedo hacia atrás para bajar el volumen.

Deslize para trás para baixar o volume.

Nach unten wischen, um die Lautstärke zu verringern.



### SWIPE FORWARD TO TURN UP VOLUME

Balayez vers l'avant pour monter le volume.

Scorri in avanti per alzare il volume.

Deslice el dedo hacia delante para subir el volumen.

Deslize para a frente para aumentar o volume.

Nach oben wischen, um die Lautstärke zu erhöhen.



## MANAGE CALLS

Gestion des appels · Gestisci le chiamate · Gestionar llamadas  
Gestão de chamadas · Anrufe verwalten



### DOUBLE-TAP TO ANSWER

Appuyez deux fois pour répondre.

Tocca due volte per rispondere.

Toque el panel dos veces para responder.

Duplo toque para atender.

Doppeltippen, um zu antworten.



### DOUBLE-TAP TO END

Appuyez deux fois pour mettre fin à l'appel.

Tocca due volte per terminare la chiamata.

Toque el panel dos veces para finalizar.

Duplo toque para encerrar.

Doppeltippen, um zu beenden.



### TAP AND HOLD TO REJECT

Appuyez et maintenez pour refuser l'appel.

Tieni premuto per rifiutare la chiamata.

Toque y mantenga presionado el panel para rechazar.

Toque e segure para rejeitar.

Zum Ablehnen antippen und halten.



## FACEBOOK ASSISTANT

Vocal assistant available only in English. Other languages may be available in future.  
Visit [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com)

L'assistance vocale est uniquement disponible en Anglais. Pour les autres langues l'assistance sera peut-être disponible dans le futur. Consulter [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - L'assistente vocale è disponibile solo in inglese. Altre lingue potrebbero essere disponibili in futuro. Visita [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Asistente de voz disponible sólo en inglés. Otros idiomas pueden ser disponibles en el futuro. Visita [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Assistente de voz disponível apenas em Inglês. Outras línguas poderão estar disponíveis no futuro. Acesse [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Sprachassistent ist nur auf Englisch verfügbar. Andere Sprachen können in Zukunft verfügbar sein. Besuchen Sie [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com)



## ACCESS

Activation · Accedi · Activación · Acesso · Zugang

### TAP AND HOLD OR SAY "HEY FACEBOOK".

Appuyez et maintenez ou dites "Hey Facebook".

Tieni premuto o pronuncia "Hey Facebook".

Toque y mantenga presionado o diga "Hey Facebook".

Toque e segure ou diga "Hey Facebook".

Antippen oder "Hey Facebook" sagen.



## DISMISS

Annulation · Annulla · Cancelación · Rejeitar · Ablehne

### TAP AGAIN OR SAY "HEY FACEBOOK, CANCEL".

Appuyez de nouveau ou dites "Hey Facebook, Cancel".

Tocca di nuovo o pronuncia "Hey Facebook, Cancel".

Toque de nuevo o diga "Hey Facebook, Cancel".

Toque novamente ou diga "Hey Facebook, Cancel".

Erneut antippen oder "Hey Facebook, Cancel" sagen.



## CHARGING CASE LED

LED de l'étui de recharge · LED della custodia di ricarica  
LED del estuche de carga · LED de carregamento de caixa  
LED auflade-etui

### THE LIGHT SHOWS WHEN YOUR GLASSES, OR CASE, NEED TO BE CHARGED.

L'indicateur lumineux montre quand vos lunettes ou votre étui ont besoin d'être rechargés. - L'indicatore luminoso mostra quando i tuoi occhiali, o la custodia di ricarica, devono essere caricati. - Esta luz indica cuándo es necesario cargar las gafas, o el estuche de estas. - A luz mostra quando os seus óculos, ou a caixa, precisam de ser carregados. - Die Leuchte zeigt an, wenn die Brille oder das Etui aufgeladen werden sollten.



**NOT FULLY CHARGED**  
Recharge incomplète.  
Carica parziale.  
Carga incompleta.  
Não carregado de todo.  
Nicht vollgeladen.

**FULLY CHARGED**  
Recharge complète.  
Carica completa.  
Carga total.  
Totalmente carregado.  
Voll geladen.



### CASE NEEDS TO CHARGE

L'étui doit être rechargé.

La custodia deve essere caricata.

Es necesario cargar el estuche.

A caixa precisa de ser carregada.

Etui muss aufgeladen werden.



### GLASSES NEED TO CHARGE

Les lunettes doivent être rechargées.

Gli occhiali devono essere caricati.

Es necesario cargar las gafas.

Necessário carregar os óculos.

Brille muss aufgeladen werden.



## LEARN MORE

THERE'S MORE TO LEARN IN THE APP  
AND AT [WWW.RAY-BAN.COM](http://WWW.RAY-BAN.COM)

En savoir plus: des renseignements supplémentaires sont disponibles dans l'application et sur le site [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Maggiori informazioni: scopri di più nell'app e su [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Más información: encontrará más información en la app y en [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Aprenda mais: há mais a aprender sobre a aplicação em [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) - Mehr erfahren: in der App und auf [www.ray-ban.com](http://www.ray-ban.com) sind weitere Informationen erhältlich